

**Zeitschrift:** Historischer Kalender, oder, Der hinkende Bot  
**Band:** 223 (1950)  
  
**Rubrik:** Gedenktafel für das Jahr 1948/1949

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 27.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



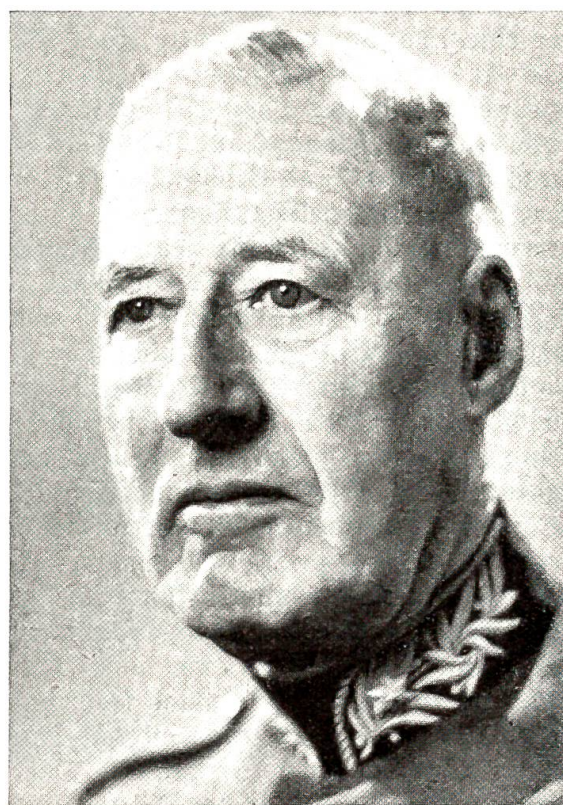
## Gedenktafel für das Jahr 1948/1949

Juli 1948 bis Juni 1949

**Juli.** 1. Münsingen, Gottfried Schreiner, Schreinermeister, geb. 1883. — 5. Thun, Alfred Gerber, alt Adjunkt der Eidg. Munitionsfabrik. — 7. Bern, Arthur Wiedemar-Probst, Fabrikant, geb. 1878. Willard J. Chamby, Alexis Charlet, alt Postinspektor, geb. 1873. Bern, Franz Lauterburg, dipl. Ingenieur, geb. 1894. — 10. Grobhöchstetten, Werner Neuenschwander, Buchhalter, geb. 1907. — 11. Tägertschi, Fritz Gäumann, alt Verwalter, geb. 1882. — 12. Bern, Otto Marti, Schadeninspektor, geb. 1890. Zürich/Castagnola, Oberstkorpskommandant Dr. phil. et iur. Ruggero Dollfus, gew. Generaladjutant und Nationalratspräsident, geb. 1876. Sumiswald, Oskar Anliker, Oberförster, geb. 1898. Ried b. Kerzers, Johann Gutfnecht, alt Müllermeister, geb. 1875. — 14. San Nazzaro, D. F. von Mutach, Architekt, geb. 1884. — 17. Bern, Eduard Louis, alt Reb- gutverwalter, geb. 1872. — 19. Bern, Dr. Albert Kurz, Rektor, geb. 1886. — 20. Samaden/Bern, Hermann Joder, Rheinhafenverwalter, geb. 1883. — 21. Basel/Bern, Prof. Dr. med. Otto Hallauer, Augenarzt, geb. 1866. — 26. Bleienbach, Ernst Niederhauser, Pfarrer. Tüscherz, Hans

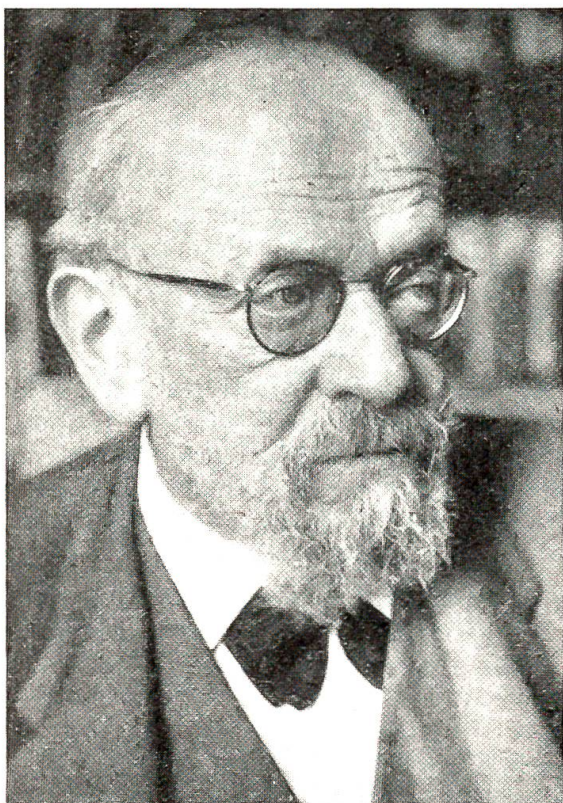
Tschantré, Weinbauer und Wirt, geb. 1881. — 29. Bern, Hans Billihodny, Kaufmann, geb. 1894. Kirchberg, Max Hugo Batter, Pfarrer, geb. 1894. — 31. Glöckental b. Thun, Paul Montandon, gew. Ziegeleibesitzer, geb. 1858. Solothurn, Dr. Gaston von Surny, Fürsprecher und Notar, geb. 1918. Bern, Dr. med. Ernst Hopf, Frauenarzt, geb. 1911. Mengen, Hans Schlunegger, Bergführer, geb. 1911. Alle drei abgestürzt am Grobhorn.

**August.** 1. Rüschnacht a. Rigi, Karl Reimann-Streckeisen, alt Direktor der Nationalbank, geb. 1877. — 3. Lenzburg, Hans Wälli, Direktor, geb. 1872. — 5. St. Gallen, Dr. med. Max Hausmann, Arzt, Mitbegründer der Neuen Helvetischen Gesellschaft, geb. 1876. — 6. Meiringen, Simon Menn-Schneider, Ingenieur E.T.S., geb. 1890. — 7. Bern, Emil Prochaska, Kunstmaler und Zeichnungslehrer, geb. 1874. — 10. Bern, Alfred Berger, Architekt, geb. 1891. — 13. Unter-



Oberstkorpsfödt. Dr. R. Dollfus-von Boldersberg  
gew. Generaladjutant

† 12. Juli 1948



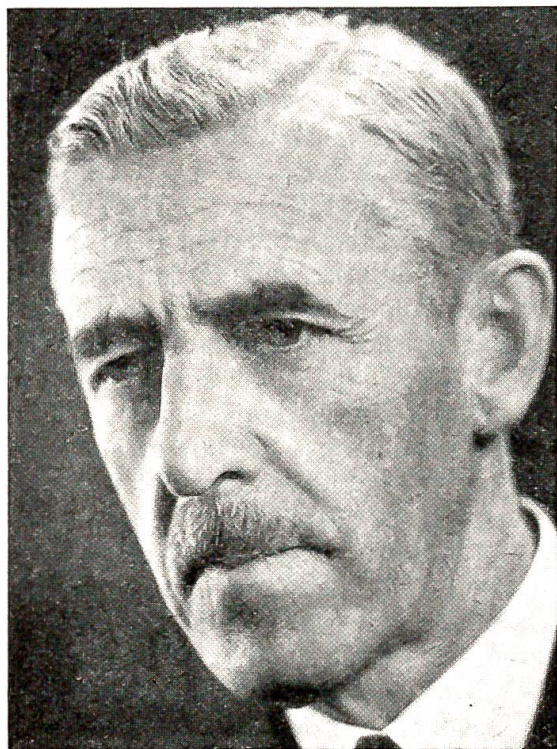
Prof. Dr. Samuel Singer, Bern  
† 4. Dezember 1948  
Photopress-Bilderdienst Zürich

leen, Johann Friedrich Rohrer, alt Werksführer, geb. 1863. — 14. Röniz/Spiegel, Gottfried Lüthi, alt Postverwalter, geb. 1870. — 17. Bern, Dr. Peter Hadorn, Generaldirektor der Schweiz. Volksbank, geb. 1902. — 22. Narberg, Gottfried von Kaenel-Marti, Kaufmann, geb. 1875. — 23. Bern, Albert Fr. Lienhard, Wirt, geb. 1871. Pulln/Huttwil, Jakob Leuenberger-Ryser, alt Nationalrat, gew. Fabrikant, geb. 1861. Huttwil, Fritz Wüthrich, Landwirt, geb. 1875. — 28. Faulensee/Spiez, Christian Thomann, Landwirt und Unterförster, Gemeinderatspräsident von Spiez, geb. 1896. Grindelwald, Fritz Amatter, alt Bergführer und Mehgermeister, geb. 1873. — 29. Bern, Arnold Werder, Buchdrucker, geb. 1872.

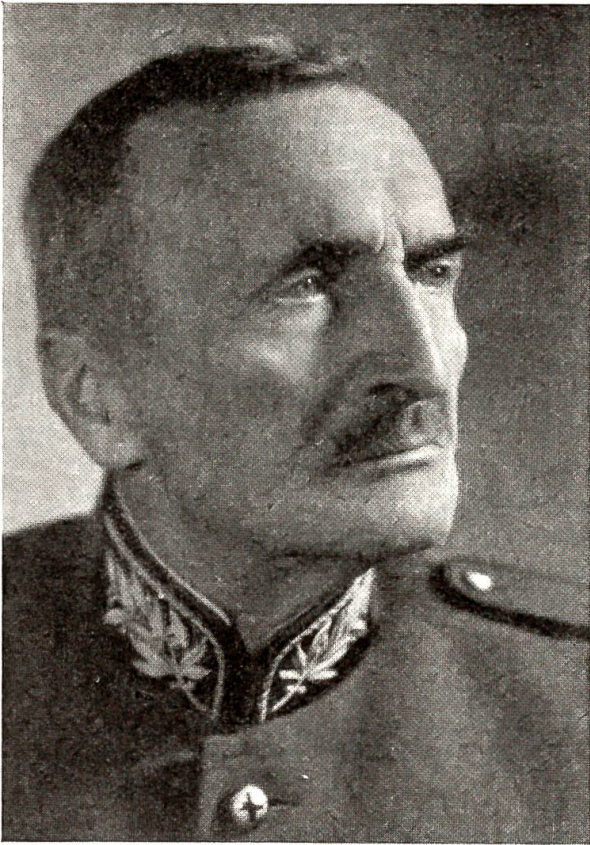
**September.** 1. Zürich, Dr. Ed. Gutjahr, Direktor der Schweiz. Treuhandgesellschaft Basel, geb. 1878. — 3. Lausanne, Fritz Nyffeler, pens. Inspektor der Schweiz. Unfallversicherungs-Gesellschaft in Winterthur. Thun, Hermann Ber-

thoud, Bahnhofsvorstand, geb. 1883. — 8. Bern. Friedrich Wyß-Rügg, Zugführer SBB., geb. 1895. — 12. Büren a. A., Paul Imperiali, Baumeister, geb. 1888. Kehrsatz b. Bern, Fritz Baumann, Schmiedemeister und Wirt, geb. 1882. — 16. Genf, Maurice Pictet de Rochemont, Mitbegründer des „Orchestre de la Suisse Romande“, geb. 1870. Zürich, M. L. Tobler, Ehrenpräsident der Allgemeinen Unfall- und Haftpflicht-Versicherungsgesellschaft „Zürich“, geb. 1872. — 18. Zürich, Dr. Hans Bodmer, geb. 1863, Präsident und Gründer der Gottfried-Keller-Gesellschaft. — 24. Biel, Max Baumann-Keller, Rektor der Mädchensekondarschule Biel, geb. 1887. Bern, Brandolf Hemmann, Drogist, geb. 1878. — 25. Zürich, Robert Furrer, Verleger, geb. 1881. — 28. La Tour-de-Peilz/Stamford (USA.), Dr. h. c. Eduard Müller, Industrieller, geb. 1885.

**Oktober.** 2. Thun, Hans Fischer, gew. Eisen- und Baumaterialienhändler, geb. 1872. Zürich, Emil Grolimund, Volks- und Liedelliederkomponist, geb. 1873. — 5. Bern, Johann Blafer, alt



Dr. Albert Kurz, Rektor, Bern  
† 19. Juli 1948



Oberstdivisionär Otto Hilfiker, Bern  
† 24. Dezember 1948  
„Schweiz. Illustrierte Zeitung“

Sattlermeister, geb. 1877. — 6. Bern, Max-Louis Goldschmid, alt Kreis-Überingenieur, geb. 1867. — 8. Bern, August Liechti, Sekretär-Bureauchef bei der Generaldirektion P.T., geb. 1897. Bern, Hermann Bieri-Sieber, Vizedirektor der Schweiz. Volksbank, geb. 1885. — 11. Bern, Walter Jäggi-Blank, Gipser- und Malermeister, geb. 1886. Bern, Dr. phil. Franz Thormann, gew. Bibliothekar an der Stadtbibliothek Bern, geb. 1867. Burgdorf, Louis Dürr-Willer, Kaufmann, geb. 1861. — 13. Worb, Gottlieb Sägeffer, Fabrikant. Kleindietwil, Walter Leuenberger, Wirt, geb. 1876. Thun, Heinrich Windler-Rupp, pens. Beamter der Eidg. Telephonverwaltung, geb. 1876. — 17. Lugano, Hans Wyßbrod, gew. Lehrer in Thun, geb. 1892. Burgdorf, Albert Sieber-von Dach, Kaufmann, geb. 1881. — 22. Bern, Samuel Friedrich Mürger, Seifenfabrikant, geb. 1861. — 23. Burgdorf, Otto Castelberg, Ver-

treter, geb. 1883. — 25. Bern, Arthur Fahr-  
länder, Direktor, geb. 1885. — 28. Bern, Robert  
Albert Keller, Verbandssekretär, geb. 1891.

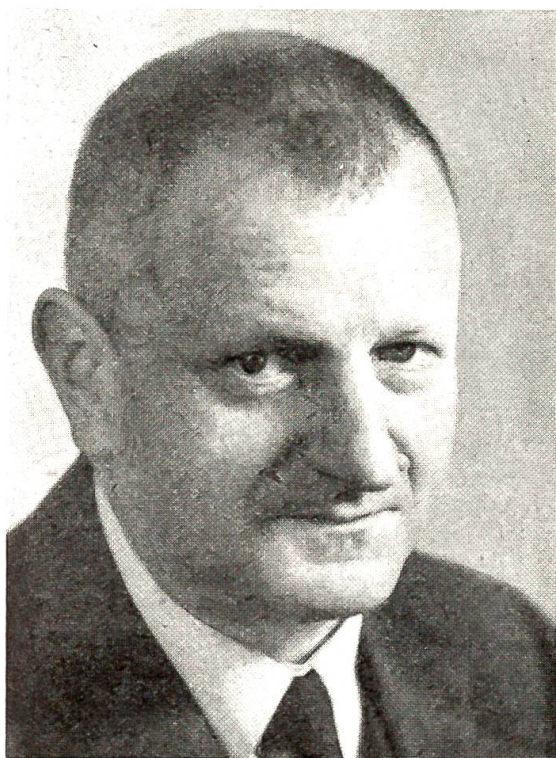
**November.** 1. Waldenburg, Dr. Hermann  
Straumann, Arzt, alt Nationalrat, Oberst der  
Sanität, geb. 1861. Schwand b. Münsingen,  
Dr. phil. Walter Bandi, Landwirtschaftslehrer,  
geb. 1890. Därligen, Friedrich Schärz, Biskuits-  
fabrikant, geb. 1862. — 3. Begnins, Dr. med.  
Hans Sollberger, Arzt, geb. 1889. — 4. Bern,  
Eugen Keller, alt Theaterdirektor, geb. 1880. —  
5. Bern, Hans Ryffel-Boß, alt Direktor der eidg.  
Finanzkontrolle, geb. 1878. Bern, Robert Endtner,  
Ingenieur, Chef der Automobilabteilung G.D.  
P.T., geb. 1887. — 6. Muri b. Bern, Dr. Robert  
Wagner, alt Oberrichter, geb. 1875. München-  
buchsee, Gottfried Scheidegger, Röhlspielbesitzer,  
geb. 1877. — 7. Büren a. d. A., Arnold Stauffer,  
Eisen- und Kohlenhändler, geb. 1889. — 9. Muri



Dr. Bernhard Studer, Apotheker, Bern  
† 6. März 1949

b. Bern, Walter Reber, Kunstmaler und Gewerbe-  
lehrer, geb. 1893. — 12. Burgdorf, Dr. Emil  
Blattner-Herzog, Dr. h. c. ETH., alt Technikums-  
lehrer, geb. 1862. — 14. Bern, Otto Gfeller, alt  
Abteilungsvorstand SBB., geb. 1879. Wäsen,  
Paul Muster-Schütz, alt Wirt und Handelsmann,  
geb. 1885. — 18. Bern, Dr. Alfred Farner, Apo-  
theker, geb. 1871. — 22. Uster, Johann Jakob  
Urjenbacher, alt Gemeindefreiber, geb. 1865. —  
25. Thun, Arnold Itten-Boß, Notar, geb. 1885.

**Dezember.** 2. Bern, Richard Guhl, Apotheker,  
geb. 1882. — 4. Burgdorf, Prof. Friedr. Joh. Rut-  
gers, Lehrer am Technikum Burgdorf. Bern,  
Prof. Dr. Samuel Singer, geb. 1860. — 5.  
Bern, Ernst Moser, alt Schmiedemeister und Fa-  
brikant, geb. 1879. Burgdorf, Dr. med. et phil.  
Walter Howald, geb. 1870. Bern, Wilhelm  
Weiß-Knoll, Chefmechaniker, geb. 1912. — 6.  
Bern, Louis Jaton, Vizedirektor des Inter-  
nationalen Amtes für geistiges Eigentum, geb.  
1881. — 7. Zollikofen, Dr. Heinrich E. Rütli-

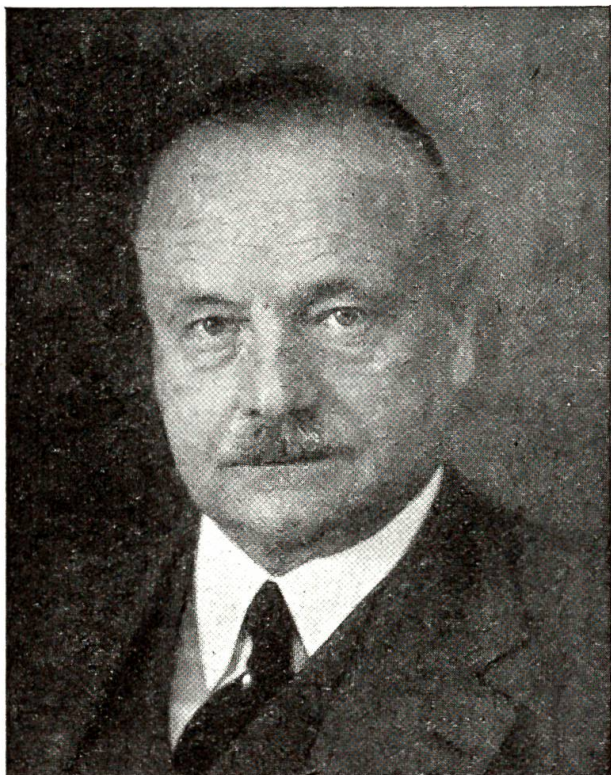


Prof. Dr. Richard König, Bern  
† 11. Januar 1949  
Photopress-Bilderdienst Zürich



Oberst i. GSt. Hans Blumenstein,  
alt Oberrichter, Bern  
† 12. März 1949

mann, Müllermeister, geb. 1866. — 9. Gmüli, Dr. iur. Samuel Krebs, gew. Chef des eidg. Amtes für das Handelsregister, geb. 1871. Bern, Hans von Steiger, Ingenieur, geb. 1873. — 11. Bern, Gottfried Borle-Mäder, Notar, geb. 1860. — 13. Liebefeld b. Bern, Hans Schmid-Kocher, alt Spenglermeister, geb. 1878. — 15. Zürich/Bern, Oberst Carl Wuhrmann, Sektionschef Flieger und Flab, geb. 1895. Belp, Walter Ruhn, alt Pfarrer, geb. 1880. — 17. Bern, Oberst Victor von Graffenried, geb. 1877. — 19. Richterswil, August Gattiker-Sautter, alt Nationalrat, geb. 1873. — 21. Uetendorf, Rudolf Pfister-Berger, gew. Buchhalter-Kassier, geb. 1860. — 22. Beaten-  
bucht, Fritz Tschan-Horischberger, Betriebschef, geb. 1884. Zäziwil, Christian Bürki-Gugger, alt Käfer, geb. 1869. — 24. Bern, Otto Hilfiker, Oberstdivisionär z. D., alt Waffenchef der Genie, geb. 1873. — 25. Bern, Karl Siegrist-Bürkin, alt Spenglermeister, geb. 1877. Bern, Ernst Barth, alt Postverwalter, geb. 1881. — 27. Hilterfingen Bern, Arnold Urfer, Notar, geb. 1884.



Prof. Dr. iur. Ernst Haefter, Kilchberg/Zh.  
† 17. März 1949

**Januar.** 3. Bern, Alfred Keller, alt Pfarrer, geb. 1868. — 4. Bern, Aloys Reding, Vizedirektor der Telegraphen- und Telefonverwaltung der P.T.T., geb. 1886. Erlach, Adolf Hegi, alt Regierungstatthalter, geb. 1868. — 6. Bern, Albert Frischknecht, Bankprokurist, geb. 1887. — 10. Muri b. Bern, Prof. Dr. Max Haller, Professor der Theologie, geb. 1879. Thun, Dr. med. Werner Jost, Arzt, geb. 1890. Wangen a. d. Aare, Paul Gerhard Glädiger, Pfarrer, geb. 1921. Biel, Robert Güdel, Maschinenfabrikant, geb. 1875. St. Stephan, Gottfried Perren, alt Lehrer, geb. 1862. — 11. Bern, Prof. Dr. Richard König, Präsident des Banrates der Kantonalbank von Bern, geb. 1890. Basel, Dr. Albert Baur, Redaktor, geb. 1878. — 12. Muri b. Bern, Dr. Hans Keller, Vorstand der Forschungs- und Versuchsanstalt P.T.T., geb. 1888. — 13. Bern, Hans Kipling-Bürgermeister, Fabrikant, geb. 1882. — 16. Lühelflüh, Alfred Eberhard, Wirt, geb. 1903. Basel/Ghazir im Libanon, Dr. med. h. c. Jakob Rünzler, geb. 1870. — 17. Chexbres, Hans Daepf,

Kunstmaler, geb. 1886. — 19. Bern, Christian Jenzer, städt. Liegenschaftsverwalter, geb. 1882. — 21. Bern, Jakob Ammann, alt Abteilungschef BLS., alt Direktor der Dampfschiffgesellschaft Thuner und Brienzsee, geb. 1873. — 26. Basel, Dr. h. c. Friedrich Sauter-Bernet, Ingenieur, geb. 1877. Köniz, Samuel Im Obersteg, alt Sekundarlehrer, geb. 1856. — 29. Münsingen, Hans Haerberli-Glaufer, Verwalter, geb. 1882. — 31. Steffisburg, Karl Burkhalter, alt Lehrer, geb. 1880. Bern, Dr. Gustav Grunau, Buchdrucker und Verleger, geb. 1875.

**Februar.** 2. Frutigen/Bern, Oberstbrigadier Alfred Strüby, Chef des eidg. Meliorationsamtes. — 5. Aarau, Edwin Matter, Direktor, geb. 1876. Wingelz, Albert Rünzi, alt Lehrer, geb. 1877. — 7. Aarau, H. Kummeler-Sauerländer, gew. Direktor, geb. 1863. — 8. Burgdorf, Albert Brändli, Architekt und ehem. Lehrer am Technikum, geb. 1876. — 12. Luzern, Dr. Hans Gervais, Direktor der Schweiz. Unfallversicherungsanstalt.



Franz Rösch, alt Kreispöstdirektor, Bern  
† 18. April 1949

Bern, Fritz Mühlheim, alt Lehrer, geb. 1869. — 14. Bern, Hans Richard, Musikinstruktor, geb. 1906. Bern, Heinrich Senn, Kaufmann, geb. 1887. — 18. Oberhofen a. Thuner See, Dr. med. Fritz Marti-Betschen, Arzt, geb. 1885. — 19. Bern, Leo Wagner-Stahel, pens. Fachlehrer, geb. 1873. Bern, Dr. iur. Carl Brunner, Sekretär der eidg. Fremdenpolizei, geb. 1884.

**März.** 6. Adelsboden, Fritz Stähli-Imhof, Hotelier, geb. 1885. Bern, Dr. phil. Bernhard Studer, Apotheker, geb. 1877. Bern, Hermann Hänni, alt Oberlehrer, geb. 1878. — 7. Liestal, Dr. A. Seiler, alt Nationalrat, geb. 1875. — 12. Bern, Hans Blumenstein, alt Oberrichter, geb. 1890. — 17. Kilchberg b. Zürich, Prof. Dr. iur. Ernst Hafter, geb. 1877. — 23. Wangen a. d. Aare, Adolf Roth-Etter, Landwirt, geb. 1900. Bern, Otto Grimmer-Koenig, Kaufmann, geb. 1869. — 26. Solothurn, Walter Hammer, Ingenieur und Direktor, geb. 1893. — 27. Madiswil, Fritz Rohr-Spychiger, Fabrikant, geb. 1877. Neuenburg, Hans Neuenschwander, Lehrer und Bundesstenograph.

**April.** 1. Bern, Ernst Laederach, gew. Inspektor der Schweiz. Mobiliar-Versicherungs-Gesellschaft, geb. 1882. — 2. Thun, Rudolf Jenni, Kaufmann und Amtsrichter, geb. 1894. — 6. Bern, Karl Läderach-Bangerter, Buchdrucker, geb. 1873. — 10. Basel, Dr. phil. Albert Nylius, Industrieller, geb. 1874. — 15. Wabern, Walter Gygax, Vizedirektor. — 18. Bern, Franz Rösch, alt Kreispostdirektor, geb. 1866. — 19. Ursenbach, Jakob Bögli, Fabrikant, geb. 1879. Bern, Hans Schweizer, Kunstmaler, geb. 1890. Zürich, Joseph Züger, Tramdirektor, geb. 1889. — 21. Laupen, Christian Schneider, Depotchef der Sennetalbahn. — 22. Kallnach, Ernst Marti-Lüscher, Autotransportunternehmer, geb. 1883. — 23. Emmenbrücke, Major Walter Laederach, Beamter der RMA., geb. 1909. Zürich, Oberst Walo Gerber, geb. 1881. — 24. Bern, Paul Tribolet-Wächter, Geschäftsführer, geb. 1886. Aeschi, Johann Wäfler, Bieneninspektor, geb. 1870. — 25. Oberdießbach, Chr. Gottfried Neuenschwander, Kaufmann, geb. 1866.

**Mai.** 5. Bern, Henri Marcel Cléménçon, Kaufmann und gew. Schweizer Konsul, geb.



Gottfried Neuenschwander, Kaufmann,  
Oberdießbach

† 25. April 1949

1891. Ronolfingen, Hans Stucki, alt Wirt, geb. 1878. — 7. Köniz, Friedrich Häberli, alt Bäckermeister, geb. 1887. Zweisimmen, Gottlieb Müller, Spenglermeister, geb. 1880. — 12. Mammern, Dr. med. Oscar Wilmann, alt Nationalrat, geb. 1863. — 13. Ronolfingen, Fritz Mühlemann, Pfarrer, geb. 1898. — 15. Muri b. Bern, Dr. Edwin Mende, Augenarzt, geb. 1879. — 21. Bern, Alfred Lütthi, Schirmfabrikant, geb. 1897. — 22. Bern, Willy Albert Glaeser, Hotelier, geb. 1891. — 23. Bern, Alfred Zurbrugg, Kaufmann, geb. 1869. Herbligen, Otto Lädach, Pfarrer. — 25. Thun, Max Ris, alt Pfarrer, geb. 1871. — 26. Nidau, Fritz Lindt-Leuenberger, Baumeister, geb. 1884. Rüfenacht bei Bern, Eduard Beetschen, Kaufmann, geb. 1883. — 27. Gutenberg, Gottfried Hurtig, Hoteldirektor, geb. 1879. — 28. Schüpfen, Werner Leuenberger, Notar, geb. 1891. Borimholz-Großaffoltern, Alfred Marbach, alt Hotelier, geb. 1875.

**Juni.** 3. Interlaken, Alexander Lehmann-Inderbügin, alt Geschäftsführer, geb. 1887. —



alt Nationalrat Hermann Schüpbach,  
Steffisburg

† 30. Juni 1949

7. Baden, Richard Schlessinger, Komponist, geb. 1889. — 10. Zürich, Walter Schnebli, Ingenieur und Direktor, geb. 1893. — 11. San Francisco, Dr. Max Hürzeler, Schweizer Generalkonsul, geb. 1896. — 19. Bern, Eduard Steffen, Fürsprecher, pens. Sektionschef, geb. 1888. — 20. Grindelwald, Hans Bernet, Sektionschef und Gemeindepräsident, geb. 1888. Bern, Paul Wyß-Züser, alt Lehrer, geb. 1877. — 21. Langenthal, Dr. med. vet. Fritz Maeder, Tierarzt, geb. 1904. — 23. Gerlafingen, Hermann Steiner, Betriebsleiter und Prokurist. — 24. Bern, Franz Greber-Liechti, Direktionssekretär, geb. 1881. — 26. Bern, Friedrich Zbinden, alt Münsterjörgist, geb. 1871. — 27. Burgdorf, Dr. med. Franz Della Casa, Augenarzt, geb. 1879. Wyß-Delsberg, Friedrich Kobel, alt Verwalter. — 28. Bern, Dr. med. Hermann Scherz, gew. Adjunkt des Zentralsekretariates des Schweiz. Roten Kreuzes, geb. 1876. — 29. Bern, Henry Berchtold von Fischer-Reichenbach, Architekt, geb. 1861. Bern, Dr. phil.

Emil Roggen, alt Gymnasial- und Seminarlehrer, geb. 1870. — 30. Steffisburg, Hermann Schüpbach, Fürsprecher, alt Nationalrat, geb. 1877. Bern, Willy Stettler, Architekt, geb. 1877.

### Nachdentliches

Wenn du selbst nicht weißt, wozu du in der Welt bist, sagt es dir niemand.

\*

Wer das Leben unverdaulich findet, hat sich meistens daran überessen.

\*

Um schneller ans Ziel zu kommen, muß man manchen Weg zweimal machen.

\*

Solange man sich als Schüler des Lebens fühlt, hat man noch Hoffnung, es zu meistern.

\*

Wir begehen oft zwei Fehler, um einen zu vermeiden.

\*

Planen ist leichter als planvoll handeln.

\*

Ein Pessimist klagte: „Man soll das Glück beim Schopfe fassen; wenn es nun aber ein Kahlkopf ist?“

### So ist's!

Altliche Primadonna zu ihrem Hausarzt: „Lieber Herr Doktor, gibt es etwas Schlimmeres, als wenn eine Sängerin merkt, daß sie anfängt, ihre Stimme zu verlieren?“

„Mein Fräulein, es gibt Schlimmeres, nämlich wenn sie es nicht merkt.“

### Wie du mir, so ich dir!

Richter: „Angeklagter, wenn nur die Hälfte von dem wahr ist, was die Zeugen gegen Sie ausgesagt haben, muß Ihr Gewissen so schwarz sein wie Ihr Haar.“

„Herr Richter, wenn man das Gewissen nach den Haaren beurteilt, dann hätten Sie überhaupt feines!“